



COMUNE DI S.CRISTINA VAL GARDENA
Provincia di Bolzano

GEMEINDE ST.CHRISTINA GRÖDEN
Provinz Bozen

CHEMUN DE S.CRESTINA GHERDEINA
Provincia de Bulsan

Elenco delle concessioni edilizie rilasciate nel mese di SETTEMBRE		Verzeichnis der erteilten Baukonzessionen im Monat SEPTEMBER	Lista dla lizënzes per frabiché dates ora tl mēns de SETEMBER
n. concessione Konzession Nr. nr. dla lizënza	titolare della concessione Konzessionsinhaber tituler dla lizënza	oggetto Gegenstand argumēt	località Örtlichkeit luech
46/2016	Coldereiser S.r.l.	Progetto per la costruzione di una cabina elettrica a servizio dell'alpe "Col Raiser", p.f. 2390	Str. Ciaulonch
		Projekt für den Bau einer E-Kabine zu Dienste der „Col Raiser“ Alm, G.p. 2390	
		Proiet per costruzion de na cabina eletrica a servisc dla mont de "Col Raiser", p.f. 2390	
47/2016	Enzo Rech (nato il 22.09.1960) Schenk Adelheid (nata il 05.02.1962)	Progetto per lavori non ultimati ai sensi dell' Art. 72 des LUP, comma 7: Progetto per la costruzione di una casa d'abitazione sulla p.f. 1940/3	Str. Plesdinaz
		Projektes für nicht vollendete Arbeiten im Sinne des Art. 72 des LRG Abs. 7: Projekt zum Bau eines Wohnhauses auf der G.P. 1940/3	
		Proiet per lëures nia stluc ju aldò dl art. 72 dl LUP, comma 7: Proiet per la costruzion de na cësa d'abitazion sun la p.f. 1940/3	
48/2016	Stuffer Ivana (nata il 22.10.1967) Bauer Hannes (nato il 21.10.1992) Bauer Christian (nato il 25.11.1994)	Progetto per il progetto per la ristrutturazione del piano terra della p.m 1, con cambiamento parziale della destinazione d'uso, la realizzazione di una veranda di pertinenza del nuovo alloggio al piano terra	Str. Plesdinaz
		Projekt für das Projekt zum Umbau des Erdgeschosses des mat. Ant. 1, mit teilweiser Änderung der Zweckbestimmung, die Errichtung eines Wintergartens als Zubehör der neuen Wohnung im Erdgeschoss	
		Proiet per l proiet per la restruturazion dl parter dla p.m. 1; cun mudazion n pert dla destinazion de utilizazion, la costruzion de na veranda che fesc pert dl nuef cuatier dl parter	
49/2016	Hofer Florian (nato il 21.01.1976) Hofer Christian (nato il 06.03.1979) Hofer Silvia (nata il 19.02.1985) Hofer Giuseppe (nato il 18.01.1949) Comploj Zita (nata il 09.01.1952) Hofer Lodovico (nato il 26.03.1950) Runggaldier Claudia (nata il 12.02.1956) Hofer David (nato il 21.06.1983)	Progetto per la realizzazione di un edificio di civile abitazione sulla p.f. 1742/3 con strada d'accesso attraverso l'area di corte della p.ed. 1154 in località "La Crëusc"	Str. Plesdinaz
		Projekt für die Errichtung eines Wohngebäudes auf der G.p. 1742/3 mit Zufahrtsstraße durch den Hofgarten der B.p. 1154 in der Örtlichkeit "La Crëusc"	
		Proiet per la costruzion de na cësa de abitazion sun la . ed. 1742/3 cun strada de azes tres la plaza dla p.ed. 1154 tl raion "La Crëusc"	
50/2016	Senoner Bruna (nata il 11.10.1954)	Progetto per la costruzione di una veranda, come da Deliberazione della Giunta Provinciale n. 1049 secondo l'art. 127 della Legge Urbanistica Provinciale n. 13/97 sul terrazzo e nella proiezione del balcone esistente, per l'apertura di una porta a posto di una finestra sulla facciata sud-ovest del appartamento privato sulla p.ed.1395, p.m. 2 Projekt für die Errichtung eines Wintergartens, laut Beschluss der Landesregierung Nr. 1049 gemäß Art. 127 des Landesraumordnungsgesetzes Nr. 13/97 auf der Terrasse und in der Projektion des bestehenden Balkons, für den Ausbruch einer Schiebetür anstelle eines Fensters an der Südwestfassade der Privatwohnung Mat. Ant. 2, B.P. 1395 Proiet per la costruzion de na veranda, coche da Deliberazion dla Jonta Provinziela n. 1049 aldò dl art. 127 Lege Urbanistica Provinziela n. 13/97, sun la terras y tla proiezion dl piguel che ie , per l bater ora de na porta mpede n vier sun la pert sud-ovest dl quatier privat sun la p.ed. 1395, p.m.2	Str. Cisles
51/2016	Hotel Interski	Progetto per l'ampliamento qualitativo dell'albergo "Interski", p.ed 988/1 Projekt zur qualitativen Eerweiterung des Hotels "Interski", B.P. 988/1 Proiet per l'ampliamēt cualitativ dl Hotel "Interski"	Str. Cisles
52/2016	Hotel Adler GmbH	progetto per la demolizione e ricostruzione del fabbricato rurale con spostamento, all'interno del piano paesaggistico Alpe di Siusi, p.ed. 683 e p.f. 1414/1 Projekt für den Abbruch und Wiederaufbau eines Wirtschaftsgebäudes mit Verlegung, innerhalb des Gebietsplanes Seiser Alm, B.p. 683 und G.p. 1414/1 proiet per la demulizion y recostruzion dl frabicat agricul cun spustamēt, tl plann paesagistisch de Mont Sëuc, p.ed. 683 y p.f. 1414/1	Monte Pana
53/2016	Prinoth Agnes (nata il 19.06.1966 a Bressanone)	2. variante del progetto riguardante la demolizione e ricostruzione della casa d'abitazione sulla p.ed. 1303 2. Varianteprojekt betreffend den Abbruch und Wiederaufbau des Wohnhauses auf der B.p. 1303 2. Proiet de varianta n cont dl zaré jù y fé su da nuef la cësa de abitazion sun la p.ed. 1303	Str. Pana
54/2016	Insam Antonio (nato il 25.10.1941 a S. Cristina)	Progetto per il prolungamento dell'abbaino a falda piana esistente tramite spostamento di cubatura nel sottotetto della casa "Cisles" p.m. 5 Projekt für die Verlängerung der bestehenden Flachgaube mittels Kubaturverschiebung im Dachgeschoss des Hauses "Cisles", B.p. 992	Str. Cisles

		m. A. 5	
		Proiet per l slungiamënt de l ghibl cun têt plat ejistënt tres l spustamënt de cubatura tl sotët dla cësa “Cisles”, p.ed. 992 p.m. 5	
55/2016	Garni Gardena di Perathoner Christian & C. S.a.s. (sede legale: 39047 S.Cristina, Str. Chemun 64)	2. progetto di variante per l'ampliamento qualitativo dell'esercizio pubblico “Garni Gardena”, p.ed. 958 e p.f. 2594/5 2. Varianteprojekt für die qualitative Erweiterung des gastgewerblichen Betriebes "Garni Gardena", B.p. 958 und G.p. 2594/5 2. Proiet de varianta per l ampliament cualitatif dl eserzize publich "Garni Garde-na", p.ed. 958 y p.f. 2594/5	Str. Chemun

Moritz Demetz
SINDACO - BÜRGERMEISTER - AMBOLT